

ARCHIWUM UNIwersYTETU JAGIELLOŃSKIEGO



ZESPÓŁ:

Wydział Filozoficzny Uniwersytetu Jagiellońskiego 1849-1945

SYGNATURA:

WF II 504 – Teczki akt doktorskich podania o dopuszczenie do egzaminów ścisłych, ocena pracy, załączniki 1860-1945

SYGNATURA OBIEKTU:

WF II 504 – Klimek Jan

DIGITALIZACJA:

Archiwum Uniwersytetu Jagiellońskiego

2016 r.

1. NR ARCHIWUM: 805	2. NAZWA ARCHIWUM: Archiwum Uniwersytetu Jagiellońskiego	
3. NAZWA ZESPOŁU: Wydział Filozoficzny Uniwersytetu Jagiellońskiego 1849-1945 (WF II)		
4. NR ZESPOŁU: 17	5. SYGNATURA OBIEKTU: WF II 504 – Klimek Jan	
6. LICZBA STRON/KART: 14		7. LICZBA SKANÓW: 14
8. DATA WYKONANIA: 2016	9. NAZWA PRACOWNI: Archiwum UJ	10. WYKONAWCA KOPII CYFROWYCH: Jacek Urbanowicz
11. UWAGI: -		

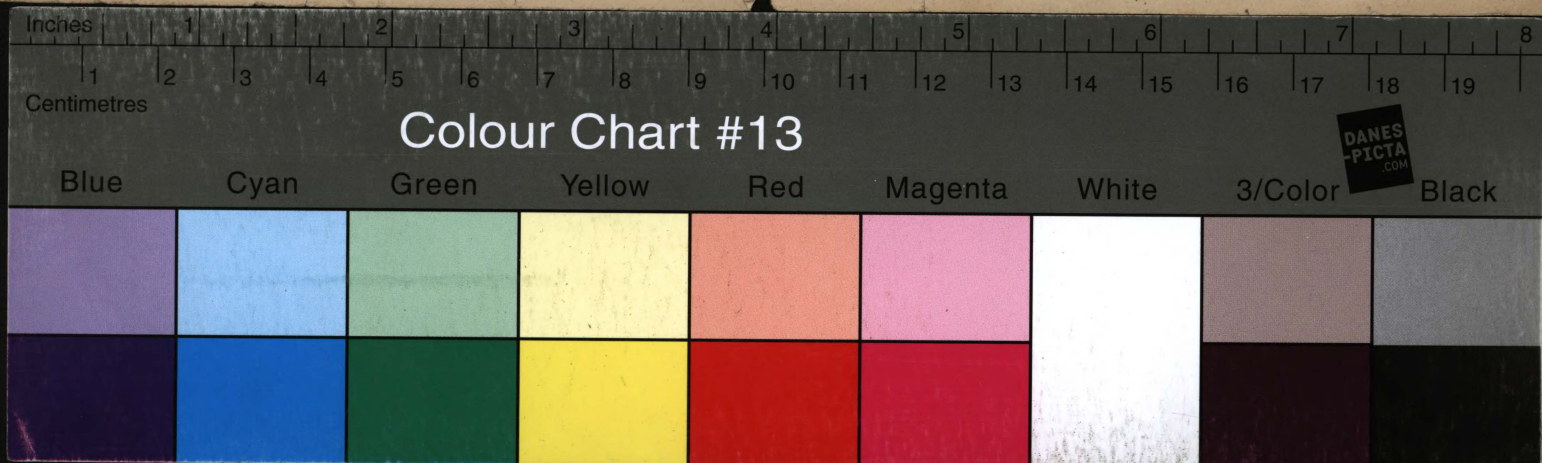


1
Wysoki Dziekanacie Wydziału filo.

Podpisany - wnosi podanie w sprawie uzyskania doktoratu z języka angielskiego na Wydziale filozoficznym Uniwersytetu Krakowskiego przed Komisją egzaminacyjną w obecności D. Profesora Uniwersytetu R. Dyborskiego, jako przewodniczącego wraz z Dziekanem filozoficznego Fakultetu; a z jęz. polskiego jako

Podpisany - otrzymał od D. Profesora Uniwersytetu w Krakowie R. Dyborskiego r. 1914 - doktorską rozprawę pod tytułem, „Thomas Campbell” tj. biografia, wartości i znaczenie jego poetyczności lirycznej - epickich wierszy tj. pieśni hymnów, od wzniosłych na wielok morna i cudownej przyrody: epitafium, epitaphia jak „Lochiel's Warning (Winard); Lines on Campbell Hill near Hastings; elegje jak „Love and Madness, The Pilgrim of Glencoe; patriotyczne pieśni jak „The Wounded Hussar, Childeray, The Harper; trzy wspomniane wojenne piosenki jak „Ye Mariners of England (a naval ode), The Battle of the Baltic”.

101 —



"The might of England flushed"
 To anticipate the scene The East
 Man, Exile of Erin, Lord Mlin's
 Daughter, Lines written on visiting
 a scene in Argyleshire; epicano-
 liryczne poematy jak Pleasures
 of Hope, Gertrude of Wyoming,
 Madriu i czarujaco wojenna ode
 "The Battle of Hohenlinden."

Wiersze, napisane na wieczną
 sławę i chwałę walczącej i niepo-
 dległej, triumfującej i powstającej
 i upadającej pod cizarem trzech
 tyranów, Carycy Katarzyna, Teresy
 i Fryd. Wilhelma; rozbior Polski,
 rzeź Pragi i tysiące niewinnych
 dzieci, patriotów i starców; Lines
 on Poland, The Power of Russia
 i strofy na cześć Kościuski,
 Niemcewicza i t. p. są przeto ma-
 rzonę odpowiednio do tekstów ang.
 wierszem białym lub rymowanym.

Podpisany. napisał drugą, dowolną roz-
 prawę, pt. "Rozwój historyczny
 języka angielskiego" od pamiątek
 języka aryjskiego przez twórcę,
 ojca języka Europy, Arijana.
 Indo-Europejczy, Francuzcy,
 plemiona Jafickie rozdzieli-
 się i rozeszli się z Chinami lub Indiami
 na wschód i zachód do Gangesu,
 ku wschodowi, ku zachodowi,
 ku krańcom Norway (Norwegji)
 i Island (Islandji) na zachód.
 Pierwsi mieszkańcy Europy

byli plemieniem pasterskiem ³
i wyemigrowali ze wschodu wiele
wieków przed istnieniem Europejskiej
historii. Iberyjscy, według
zmianek Greków i Rzymian, -
osiedlili się ku zachodowi w samej
już trawie, keltyskiej historii

Podpisany - urodził się w Bóbrce powiat

Grosno, dnia 27 marca r. 1884. -

Wrodzinnej wiosce Bóbrce uczęszczał
do szkoły ludowej IV klasowej przez 6 lat.

W r. 1899 uczęszczał do wydriatowej
szkoły I klasowej w Dukli do IV tej klas
wydriatowej. W r. 1891 ukończył

w gim. filoz. VIII klasowym w Terefnym
do I klasy gim. filologicznego. W r. 1905
otrzymał świadectwo dojrzałości.

Od r. 1905 do 1909 odbywał studia, (8)
w kursach teologicznych, fakultetu
teologicznego w Terefnym -

Od r. 1909 do r. 1911 był lektorem
języka polskiego, historii i literatury
w "Notre Dame University" i

równocześnie studiował 4 półrocza
język, historję, literaturę i filozofię
angielską na tymże uniwersytecie.

Od r. 1911 uczęszczał na wykłady
języków polskiego, łaciny, greki, angielskiego
na Wydziale filologicznym we Lwowie

przez 7 kursów półrocznych, a 8 pół-
rocz w Wiedniu na uniwersytecie -
W czasie 3 letnich uniwersyteckich

studiów we Lwowie, był nauczycielem
języka angielskiego w filji II gim. filoz.
w szkole realnej, w prywatnych szkołach

średnich Łetelentów, Jordana itp. -

Zawieszki:

1) Świadectwo dojrzałości p. r. 1905
z gim. filologicznego w Terefnym.

2) Świadectwo ukończenia wydziału teolog.
z r. 1905 do 1909. 8 półrocz w Terefnym.

3) Świadectwo lektora i index studi
języka, historii 4 półrocz przez dwa
lata na uniwers. "Notre Dame University"

4) Index studi 7 kursów na Uniwersytecie
we Lwowie na Wydziale filologicznym
języków polsk. łac. i greki. -

5) Dziennik (19) Świadectwo kolok.
i pracę kandydacką z języka polsk.
zł. Dr. Prof. Bruchnalskiego pt.

"Wpływ literatury angiel. na polską
od Marika do 1911, epoki romantyzmu.

6) Index studi języka angiel. i staro-
słowiańskiego we Wiedniu przez VIII
półrocze r. 1915 (kurs letni). -

7) Index studi jęz. ang. VII i VIII półrocze
na Uniwersytecie w Poznaniu -

8) Poswiadczenie spełnienia obowiązków
nauczyciela jęz. polsk. i angiel. w gimn. real.
w Karayusko (Kamienka) Pol. P. J. Borszczew.

WYDZIAŁ FILOZOFICZNY
UNIWERSYTETU JAGIELLOŃSKIEGO
Kraków
Nr. 2.128.

W Krakowie, dnia 25. listopada 1920 r.-

JWPANU PROFESOROWI
DROWI WŁADYSLAWOWI
" WUKADINOWIĆOWI
przesyłam podanie p. Klimka z prośbą
o wydanie oceny na piśmie, czy na
podstawie załączonej pracy można kandy-
data dopuścić do rygorozów.-

Dziekan Wydziału filozoficznego:

K. Wronski

Wysokiego Trybunału
Wydziału filozoficznego
Kraków

Klimk Jan
obecnie gimn. real. mat. przyw. Bergera
w Poznaniu) nauczyciel języków
angielskiego i polskiego
w szkołach średnich i gimn.
od r. 1909/10. - jako lektor języka
polskiego i historii literatury polskiej
na "University Notre Dame" N. H. A.
Indiana przy Chicago Illinois N. H. A.
przez dwa lata od 1909 do 1911 roku -
po ukończeniu (teologicznego) fakultetu
przez 4 lata (Skurski) w fakult. teol. w Przemysku.
Przez 4 lata studiował na wydziale
filozoficznym we Lwowie i we Wiedniu
i równocześnie był nauczycielem
języka angielskiego we Lwowie
we filii VII gimn. filoz.; w szkole II realnej
ul. Szumlańskiego obok Grodeckiej
w prywatnych gimn. filoz. w Telence
Jordana, w męskich szkołach średnich,
w żeńskich gimn. przy filoz. Stralkowskiej
Niedzielskiej, Philippa i b.
w szkołach męsk. średnich Tharvysko -
Borszczów w Małopolsce Kamienica 19

101

- 1) Świadectwo dojrzałości z r. 1905
z gym. filolog. w Przemyślu.
- 2) Świadectwo ukończenia fakultetu
teologicznego w Przemyślu przez
osm. Kursów od r. 1905 do 1909
z odnaczeniem.
- 3) Świadectwo lektoratu języka
polskiego, historii literatury polskiej
i angielskiej i studiów letnich
jęz. historii i literatury angielskiej
- 4) Wykaz studiów 7-letni kursów
na uniwersytecie we Lwowie.
 - a) z zakresu filologicznego
jęz. starosłowiańskiego, polskiej
literatury przed Prof. Dr. Bruchnalskim,
Kalembachem, Kasprowiczem,
Dr. Krynskim, Dr. Lahuem,
Dr. Gruckim, ^{Dr. Gubnowiczem}, Dr. Gubnowiczem, Dr. Kleinem.
 - b) z zakresu łaciny i greki
pod Dr. Prof. Kruczkiewiczem,
Dr. Witkowskiem i Dr. Liska.
 - c) z zakresu pedagogii, historii
rozwoju idei pedagogicznej
przed Dr. Prof. Mańkowskiem
wraz z seminarjum pedagogicznym.
 - d) z zakresu archeologii przed
Dr. Kadarkiem, z historii
powszechnej przed Dr. Prof. Liskiem,
z niemieckiego przed Dr. Prof.
Döllmayrem,

prof. ~~Falkowski~~ : Wuhk-
 nowin, charaktery
 Wundt

z higieny przed Dr. Prof. Piaseckim,
 z nauki społecznej przed
 Dr. Prof. Stanyńskim,
 z nauki historii i literatury
 angielskiej przed Dr. Prof.
 poetą współczesnym
 Kasprawiczem.

4) czterech lat studiów uniwers.
 we Lwowie, otrzymanem

19) dziewiętnaście świadectw

Kollokwalnych i prac
 kandydaackich z języka polskiego
 od Dr. Prof. Bruchnalskiego
 pod tytułem „Wpływ literatury
 angielskiej na polską, od
 11 wieku do 19-go w dwóch tomach.

5) Index studiów języka angielskiego
 i starosłowiańskiego we Lwowie
 przez VII półroczu w r. 1915
 pod Dr. Lwiczem i Indexem P. Porznan.
 Klimicki Jan, zastępca nauczyciela.

Posiadam z niniejszym zgodzić po-
 rządkowy spis z przedłożeniami doku-
 mentami.

Forma z 28. 10. 20.



A. J. Lwicz
 dykt. S. M. - P.

Do

Świętego Trykanatu filozoficznego
w Krakowie

Podpisany odbyła dokształcenie do przedłożenia tam pracy egzaminacyjnej z języka angielskiego, a narazem prosi o bezwzględne odesłanie mu podpisanego przez Dyk. Kniata odpisu studiów uniwersyteckich. —

Podpisany jest obecnie ciężko chory, a odpis świadectwa jest mu niezbędnie potrzebnym i koniecznym. —

Jan Klimczak
prof. jęz. angielskiego

Toruni 2/I 21

Johnston's ...
...

...
...
...
...
...

...
...
...

...
...

...

Skrypta pp. Jana Klirka zawiera serię artykułów, dotyczących
 historii języka angielskiego. a mianowicie 1) A short history of English language - popularny wykład, z jakimi wartościami historycznymi powstaje język angielski
 2) English Grammar - krótkie, jasne, niedochodzące elementarna gramatyka
 języka angielskiego 3) Some special remarks on history of English -
The s-ending in nouns, The history of the form in -ing 4) Europe people
from the east - krótkie objaśnienie mapie językowej 5) The origin and
a close investigation of it - podobne objaśnienie o wstępie historii 6) The runes
and manuscripts - artykuł literacki i historyczny z encyklopedycznym wykładem.

History of English language (rozprawy na temat i języka polskiego - starożytności
 i języka łacińskiego i na krótko o języku angielskim) jest
 zbiorem najciekawszych studiów sporządzonych p. Klirka, starożytności
 i woli człowieka i jego języka, objaśnionych przez wykład, wykład,
 i wykład i język, jako to: Transition of the Saxon tongue into
the English, The old English period, Middle English, The language of Scotland,
The sources of the modern English tongue and their comparative importance
modern English, present English.

Wszystkie te artykuły są bardzo ciekawe, jasne, i ciekawe, i
 szereg i wiele powieści. Także nie można powiedzieć, że są same.

Wielu - ale Kandydat z rozmaitych gałęzi i encyklopedy. Rozprawy
 naukowe samodzielne, nożnej być powinna do Doktoratu, w tem obsze-
 rem zbadanym nie ma. Według mnie skrytyka p. Kłimka nie posiada
 wrażeń samodzielnych studentów naukowych Kandydata tylko abstrakcyj-
 nych z obcych prac, świadczących tylko o zanurzeniu i głębszym zna-
 niu języka angielskiego. Powinno jednak nie być tem fachowym
 angielskim, więc dała ustaleń nie wypaść i radę zaczerpnąć z tej pra-
 cy na posmerek prof. Dybickiego.

Wrocław 3 grudnia 1920

J. Winiarski

Podzielam w zupełności zapatrywania p. prof. Winiarskiego.
 Mój wrażliwy - o ile w tym zakresie można się zorientować -
 nie czuję tego, co kandydat przedłożył, nie jest jego duchową
 własnością, reszta zaś jest kompiłacją niesamodzielną, która
 nie odpowiada wymaganiom pracy doktorskiej.

Wrocław, 21 grudnia 1920.

Winiarski

Do

Świeżego Dwiekanatu Filozoficznego
"Krahowie"

Upraszam Świeży Dwiekanat o Łaskawe
jak najszybsze odesłanie dokumentów mego
Jana Klimka nauczyciela gimn. —

Dokumenty te zostały oddane Świeżemu
Dwiekanatowi jeszcze o listopadzie ub. r. jako za-
łączniki do wniesionej prośby o przypuszczenie do
doktoratu z jęz. angielskiego. —

Gonieważ Klimek z grudnia zachorował i odda-
ny został do Zakładu Psychiatrycznego, prosto sgra-
minu składać nie może, a dokumenty są konieczne
potrzebne celem uregulowania poborów Jego. —

Na dowód iż Klimek jest rzeczywiście chory
i spraw swych osobicie nie może pisać, załączam
odpis nominacji na kuratora. —

Jeżeli zaś usilnie proszę o natychmiastowe
odesłanie dokumentów, jak również załączanej treści
pracy sgraminacyjnej. —

Załącznik: odpis nam. kurat.
i znaczki pocztowe.

Matylda z Halesińskich Klimkova
Tarnau

Wierzbice 13. I r.

L. 422.

W Krakowie, dnia 7. maja 1921.-

DO

JPani

Matyldy z Kolasieńskich-Klimkowskiej

W

P o z n a n i u . -

przebieg egzaminów
małżeńskich
zadane

Dziekanat Wydziału filozoficznego przesyła załączniki
podania męża Pani, z wyjątkiem prac egzaminacyjnych, które te pra-
ce muszą pozostać w Dziekanacie aż do czasu wydania oceny czy p.
Klimek może być dopuszczonym do egzaminów ścisłych.-

Dziekan Wydz.fil.:

H. Orlovich.

3. K. III. 2602.

Wierzytelniowy Odpis.Nominacja na Kuratora.

Pani Marylda Klinck z domu Kolasinska, zam. w Poznaniu, ul. Kierbiczce l. 13. I. jest przeznaczona na kuratorkę dla pełnoletniego, umysłowo chorego męża swego nauczyciela gimnazjalnego Jana Klinck, obecnie znajdujacego się w Zakładzie Psychiatrycznym w Trzaskach.

Zakres jej działalności obejmuje: zastępowanie męża w sprawach majątkowych.

Nominacja jest na to przeznaczona by kuratorowi jako wykar mogła służyć. Nominacja powinna dla tego też być starannie przechowana, i w wszelkich wypadkach, w których się kuratorka powinna skarai nominację - a zwłaszcza w razie jej cofnięcia być przedłożona.

Po rekonesansie unędownia jako kurator uprasza się Nominację na kuratora do Sądu odstaci.

Poznań, dnia 12. marca 1921.

Dr. Zagórowski.

Sąd Powiatowy.



Wierzytelny odpis zgodny z oryginałem.

Poznań, dnia 23. kwietnia 1921.

Kurator

Przewodniczący Sądu Powiatowego.

Bei allen Eingaben ist die
nachstehende Geschäfts-
nummer anzugeben.

Geschäftsnummer:

In der Straffache

gegen d

wegen

wird die in dem vollstreckbaren Strafbefehle de

in

vom

ten

festgesetzte Geldstrafe von

M.

Pf.,

da dieselbe von de Beschuldigten nicht beizutreiben ist,

nach Anhörung der Königlichen Staatsanwaltschaft und de Beschuldigten in Gemäßheit

de

auf Grund des § 463 der Strafprozeßordnung

in eine

strafe von

umgewandelt.

, den ten

19

Königliches Amtsgericht.